



**Экономический и Социальный
Совет**

Distr.: General
9 December 2013
Russian
Original: English

Комиссия по положению женщин

Пятьдесят восьмая сессия

10–21 марта 2014 года

**Последующая деятельность по итогам четвертой
Всемирной конференции по положению женщин
и специальной сессии Генеральной Ассамблеи под
названием «Женщины в 2000 году: равенство между
мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»:
достижение стратегических целей и деятельность
в важнейших проблемных областях и дальнейшие
меры и инициативы**

**Заявление, представленное Международной организацией
реабилитации инвалидов, — неправительственной
организацией, имеющей консультативный статус при
Экономическом и Социальном Совете**

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распро-
страняется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономиче-
ского и Социального Совета.



Заявление

Вовлечение девочек и женщин-инвалидов в жизнь общества: взаимовыгодное для всех дело

Переход к выполнению повестки дня в области развития на период после 2015 года должен предоставить историческую возможность исправить ошибки и устранить несправедливость в отношении девочек и женщин-инвалидов, обеспечив их всестороннее участие а различных сферах экономической, культурной и политической жизни. Женщины и девочки-инвалиды должны получить признание и быть оценены по достоинству за вклад, который они вносят в развитие их коллективов и общества. Они являются важным ресурсом, который следует задействовать, сделав их частью рабочей силы, с тем чтобы они могли продуктивно трудиться, зарабатывать на жизнь и платить налоги, как и все остальные граждане. Они должны иметь возможность вносить вклад в мировую экономику.

Как было отмечено Председателем Генеральной Ассамблеи на Совещании высокого уровня по вопросу об инвалидах и развитии, все мы, учитывая многочисленность такой маргинализованной группы населения, несем ответственность за обеспечение того, чтобы проблематика инвалидов была частью любых целей в области устойчивого развития.

Необходимо предпринять некоторые целенаправленные шаги для учета и отражения волнующих их вопросов в процессе будущей разработки политики и программ. При необходимости следует принять особые меры на всех уровнях, чтобы вовлечь женщин и девочек-инвалидов в основное русло развития, наполнив реальным смыслом намерение «не оставить никого без внимания» в контексте новых целей тысячелетия в области развития.

Международная организация реабилитации инвалидов считает весьма важным вовлекать девочек и женщин-инвалидов в женские ассоциации. Это будет способствовать озвучиванию проблем девочек и женщин-инвалидов и их учету в обществе. Абсолютно необходимо, чтобы основные женские ассоциации вовлекали девочек и женщин-инвалидов в свою политическую работу в целях признания и осуществления прав женщин и девочек-инвалидов.

Международная организация реабилитации инвалидов придает первостепенное значение необходимости образования женщин и девочек-инвалидов, учитывая, что они относятся к самым маргинализированным членам сообщества инвалидов как в странах с высоким, так и низким уровнем дохода. Образование — это базовое право человека, которое, как признается, является основой развития и кардинальным условием достижения всех других целей в области развития.

Вместе с тем миллионы женщин и девочек инвалидов в силу различных причин лишаются права на образование.

Несмотря на уменьшение гендерного диспаритета в последние годы, девочки-инвалиды в целом по-прежнему являются самой многочисленной группой среди детей начального школьного возраста, не охваченных школьным образованием. Они по сравнению с мальчиками в большей степени подвержены риску лишиться возможности получить доступ к образованию по различным

причинам, включая невысокую ценность детей-инвалидов даже в глазах их родителей.

Глобальный уровень грамотности составляет, по оценкам, 3 процента среди всех взрослых-инвалидов и один процент среди женщин-инвалидов. Женщины-инвалиды нередко ограничены в возможностях получения профессионально-технического образования, что уменьшает их шансы найти работу. Трудоустроенные женщины-инвалиды получают более низкую зарплату и подвергаются более высокому риску увольнения и дискриминации при продвижении по службе. Хотя все инвалиды сталкиваются с огромными трудностями в поисках работы, мужчины-инвалиды часто имеют в два раза больше шансов устроиться на работу по сравнению с женщинами-инвалидами.

Точно так же, хотя все женщины-инвалиды всех возрастов нередко испытывают трудности с физическим доступом в учреждения здравоохранения, женщины с психическими и психосоциальными расстройствами в большей степени подвержены риску дискриминации по признаку пола, насилию, бедности, неустроенности и других социальных лишений. Последствия дискриминации по признакам пола и инвалидности носят особенно серьезный характер в отношении женщин-инвалидов, живущих в странах, где они сталкиваются с социальными, культурными и экономическими барьерами, которые препятствуют их доступу к базовым услугам, включая образование, медицинское обслуживание и занятость.

В связи с этим Международная организация реабилитации инвалидов обещает продолжать работу, которую она ведет уже более десятилетий, по осуществлению прав инвалидов и обеспечению пользования ими этими правами наравне с другими.
